



## **Postovke – evropske urbane ujede**

Končno poročilo



Društvo za opazovanje in proučevanje ptic Slovenije  
Ljubljana, november 2011

## I. Splošni podatki o prejemniku

Naziv in naslov organizacije: Društvo za opazovanje in proučevanje ptic Slovenije (DOPPS)  
Tržaška cesta 2  
1000 Ljubljana

Kontaktna oseba: Tanja Šumrada  
Telefon in faks: (01) 426 58 75  
(01) 425 11 81  
Elektronska pošta: sumrada.tanja@gmail.com

Spletna stran: [www.ptice.si](http://www.ptice.si) (spletna stran DOPPS)  
[www.postovke.si](http://www.postovke.si) (spletna stran projekta)

## II. Številka pogodbe o sofinancirанию

Naslov projekta: Postovke – evropske urbane ujede  
Pogodba o sofinancirанию: št. 354-1311/2010-51

doc. dr. Damijan Denac,  
odgovorni nosilec projekta in odgovorna oseba organizacije

---

## Vsebinsko poročilo o izvedenem projektu

Naslov projekta: Postovke – evropske urbane ujede  
Kestrels – European Urban Birds of Prey

### Kazalo

1. IZVLEČEK
2. PREDMETNE OZNAKE
3. OPIS PROJEKTA IN IZVEDENIH AKTIVNOSTI
  - 3.1. Postovka (*Falco tinnunculus*) v mestu Ljubljana
  - 3.2. Nakup in namestitev trajnih gnezdilnic
  - 3.3. Zasnova študije prehrane in gnezditvene biologije
  - 3.4. Sodelovanje s podjetji, javnim sektorjem in drugimi organizacijami
  - 3.5. Izobraževalne in komunikacijske aktivnosti
4. SODELAVCI PRI PROJEKTU
5. LITERATURA

## **1. IZVLEČEK**

»Postovke – evropske urbane ujede« je projekt Društva za opazovanje in proučevanje ptic Slovenije. Njegov namen je zagotoviti dolgoročno varstvo te ujede (*Falco tinnunculus*) v urbanem okolju Ljubljane. Z namenom zagotavljanja primernih gnezditvenih mest v prihodnjih letih, smo tekom projekta namestili večje število gnezdilnic, ki so prilagojene na gnezditvene zahteve postovk. V Ljubljani so o gnezditveni biologiji in ekoloških zahtevah te vrste znani zgolj posamezni in osnovni podatki, ki so večinoma posledica naključnih opazovanj. Tekom projekta smo tako zasnovali večletno študijo prehrane te vrste z analiziranjem plena postovk in spremljanjem razpoložljivosti tega plena (mali sesalci, ptice, velike žuželke) v okolju. Posebno pozornost smo namenili tudi izobraževanju in komuniciranju s širšo javnostjo ter sodelovanju z drugimi organizacijami in podjetji.

Kestrels – European Urban Birds of Prey is a project of DOPPS – BirdLife Slovenia. Its goal is to ensure long-term conservation of this bird of prey (*Falco tinnunculus*) in the urban setting of Ljubljana. In order to ensure an adequate number of breeding sites in future years, we mounted a large number of nest boxes, suited to the Kestrels' needs. Data on the breeding biology and ecological needs of Ljubljana's Kestrels are basic and were collected largely through random observations. During the project we designed a long-term study of the Kestrel's diet, which consists of analysing its prey and simultaneously monitoring the availability of prey (small mammals, birds, large insects) in the environment. Particular attention was given to education and communication with the general public and cooperation with other organisations and companies.

## **2. PREDMETNE OZNAKE**

Postovka, *Falco tinnunculus*, gnezditvena biologija, urbana ekologija, varstvo vrste.

Kestrel, *Falco tinnunculus*, breeding biology, urban ecology, species conservation.

### **3. OPIS PROJEKTA IN IZVEDENIH AKTIVNOSTI**

#### **3.1. Postovka (*Falco tinnunculus*) v mestu Ljubljana**

Postovka je nedvomno ujeda, ki se je najbolje prilagodila na življenje v mestih. Do sredine 20. stoletja je veljala za ptico kulturne krajine, ki gnezdi v starih gnezdih vranov na drevesih in v skalnih stenah. Vzroki, ki so postovke privabili v urbano okolje, se od mesta do mesta razlikujejo. Kljub temu pa je mogoče izluščiti nekatere ključne razlike med mestnim in podeželskim okoljem, ki so privede do uspešnega urbanega gnezdenja.

V prvi vrsti je to večja ponudba varnejših gnezdišč v primerjavi s podeželjem. Stavbe s svojimi linami, prezračevalnimi odprtinami in celo cvetličnimi koriti na balkonih postovkam nudijo varen prostor za vzrejo svojega zaroda. Ta gnezdišča so bolj zaščitena pred vremenskimi vplivi (veter, dež, nenadna ohladitev) kot podeželska, kar je zelo pomembno, saj lahko nenadna ohladitev v času, ko mladiči še nimajo popolnoma razvitih mehanizmov za uravnavanje telesne temperature, povzroči njihov pogin. Prednosti mestnih gnezdišč dokazujejo številne raziskave, ki poročajo o višjem gnezditvenem uspehu v mestih kakor pa na podeželju (Plesnik 1992, Fargallo 2001).

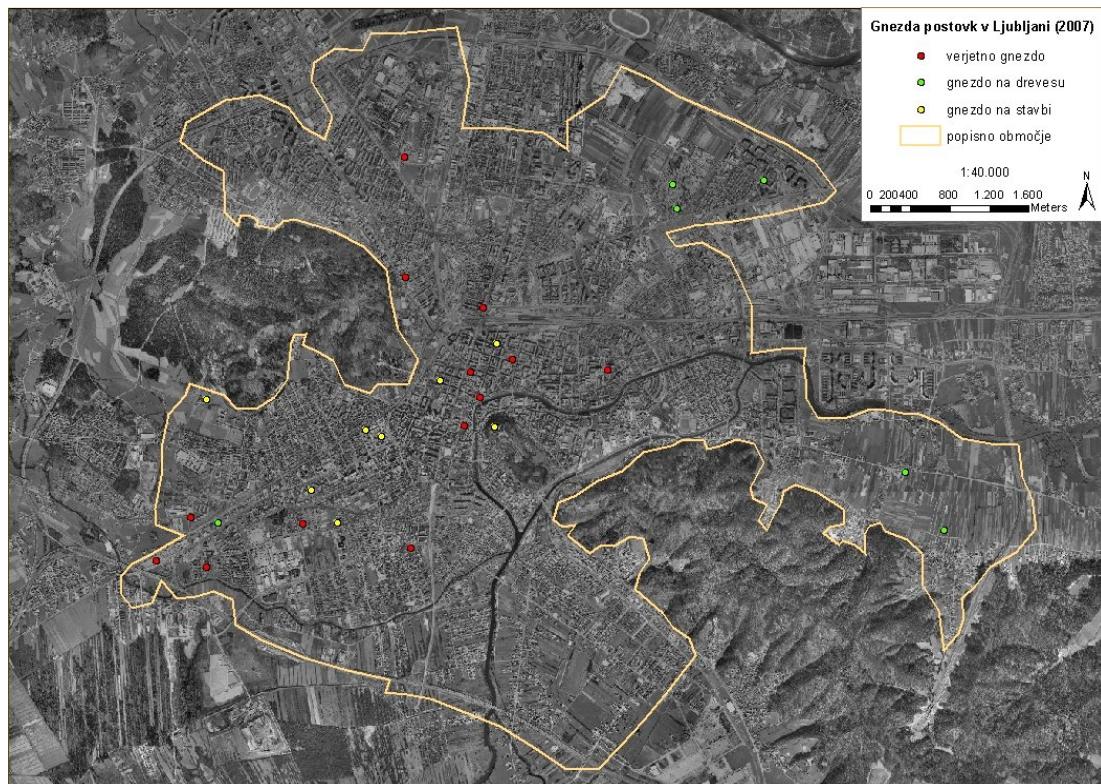
Glavni plen postovk, gnezdečih na podeželju, predstavljajo mali sesalci, kot so voluharice in miši. Teh v mestih ni v izobilju. Postovke to težavo zaobidejo na dva načina. Prvi je prehod na alternativen plen – ptice (predvsem vrabce). Ti lahko povsem nadomestijo male sesalce v postovkini prehrani. Drugi način pa je lov na mestnem obrobju. Sicer ptice porabijo več energije za let od gnezdišča do lovišča in nazaj, vendar pa število ujetih voluharic med takim lovom, skupaj z že omenjenim višjim gnezditvenim uspehom, kljub temu upravičuje urbano gnezditveno. Ne nazadnje pa so znani tudi primeri, kako je postovka izkoristila parkovne in ostale zelene površine znotraj mesta za lov na male sesalce (Hanžel & Šumrada *neobj.*).

O življenju postovke v Ljubljani so znana osnovna dejstva, ki jih bodo še dodatno nadgradile nadaljnje raziskave.

Popis gnezdečih postovk v letu 2007 je pokazal, da v ožjem območju mesta gnezdi 27 parov postovk (slika 1). Analiza gnezdišč je pokazala, da postovke gnezdijo tako na stavbah kot na drevesih. Postovka si za gnezdenje izbira višje stavbe; njena gnezda so bila v večini primerov višje od 10 metrov nad tlemi. Na drevesih je postovka gnezdila izključno v starih gnezdih vranov na iglastih drevesih. Izračunana gnezditvena gostota znaša 8,3 gnezdečega para na  $10 \text{ km}^2$ . Primerjava z rezultati iz nekaterih drugih evropskih mest kaže, da je Ljubljana po gnezditveni gostoti postovk v samem vrhu (tabela 1) (Hanžel & Šumrada 2008).

Znani so tudi osnovni podatki o časovnem poteku gnezditve (Kmecl 2001). Postovke postanejo teritorialne ob koncu februarja. Tedaj se samec intenzivno oglaša in preletava svoj gnezditveni okoliš, medtem ko samica poseda v bližini gnezdišča. Do kopulacije pride v drugi polovici marca. Mladiči se izvalijo v sredini junija, sposobni letenja pa postanejo sredi julija. V bližini gnezdišča se zadržijo še do sredine avgusta, nato pa odletijo. Naključno zbrani podatki kažejo, da se gnezditveni uspeh giblje od 2 do 5 mladičev letno, močno pa izstopa podatek o postovkinem gnezdu z 9 jajci, kjer pa dejanski gnezditveni uspeh žal ni bil preverjen.

Naključno zbrani podatki kažejo, da se postovke v Ljubljani prehranjujejo tako z malimi sesalci kot s pticami. Opazovan je bil tudi primer lova na netopirje, kar je za postovko sicer precej nenevaden plen (Šegula 2001). Postovke lovijo v samem mestnem jedru, večje število postovk pa je možno opazovati med lovom na travnikih na obrobju mesta: na Dolgem mostu, med Večno potjo in obvoznico ter v okolici Žal. Opazovana je bila tudi postovka, ki je male sesalce lovila v majhnem parku nasproti glavne železniške postaje.



**Slika 1:** Razporeditev postovkinih gnezd v ožjem področju mesta Ljubljana v letu 2007 (Hanžel & Šumrada 2008). Kot verjetno gnezdo je bil opredeljen kraj, kjer so se tekom pomladni redno zadrževale teritorialne postovke, natančne lokacije gnezda pa ni bilo mogoče določiti.

**Tabela 1:** Podatki o gnezditveni gostoti postovk v nekaterih evropskih mestih (po Hanžel & Šumrada, 2008)

Mesto	Gnezdeča populacija postovk (št. parov)	Površina obravnavanega območja (km <sup>2</sup> )	Gnezditvena gostota (št. parov na 10 km <sup>2</sup> )
Ljubljana	27	32,65	8,3
Amsterdam (Nizozemska)	10	34,5	2,9
Bruselj (Belgija)	40–50	161,8	2,8
Češke Budjejovice (Češka)	30–40	40	8,8
La Spezia (Italija)	2	20	1
München (Nemčija)	124	620	2,0
Novi Sad (Srbija)	46	11,78	39,05
Neapelj (Italija)	3–4	117,3	0,3
Oberhausen (Nemčija)	14	77,8	1,8
Rim (Italija)	40–50	360	1,3
Leszno (Poljska)	7–8	31,9	2,4
Varšava (Poljska)	60	494	1,2
Wolfsburg (Nemčija)	14	35	4,0
Zahodni Berlin (ZRN)	70–100	480	1,8

### **3.2. Nakup in namestitev trajnih gnezdilnic**

Prva akcija našega projekta je bila nakup in namestitev trajnih gnezdilnic, ki so prilagojene prav za gnezditvene zahteve postovk. Glede na naše pozitivne izkušnje in izkušnje iz tujine smo se odločili za nakup gnezdilnic nemškega podjetja Schwegler Naturschutzprodukte. Izdelane so iz mešanice lesa in betona, s čimer je zagotovljena večletna obstojnost, hkrati pa so te gnezdilnice za postovke ugodne tudi zaradi dobre toplotne izolacije od okolice.

Gnezdilnice smo namestili na izbranih lokacijah po mestu Ljubljana v obliki mreže in z upoštevanjem našega znanja o običajni velikosti gnezditvenega teritorija postovk v Ljubljani. Skupaj smo namestili 15 gnezdilnic. Z misijo na prihodnje priložnosti za izobraževanje in informiranje o tej vrsti smo za lokacijo devetih gnezdilnic izbrali stavbe ljubljanskih osnovnih in srednjih šol ter posledično z učitelji že vzpostavili sodelovanje. Z vzdrževalci in lastniki vseh stavb smo se dogovorili tudi za režim pregledovanja in vzdrževanja v prihodnjih letih, kar bodo opravili člani našega društva.

### **3.3. Zasnova študije prehrane in gnezditvene biologije**

V marcu smo na podlagi podatkov o gnezdičih iz leta 2007 identificirali 7 prenočišč postovk. Njihovo neposredno okolico smo pregledali za morebitne izbljuvke. Večje količine izbljuvkov smo našli na eni lokaciji, na ostalih lokacijah pa so bili izbljuvki nedostopni, saj so postovke bljuvale na strehe stavb. Najdene izbljuvke smo analizirali in ugotovili prisotnost malih sesalcev in ptic. Razpoznavni ostanki plena so bili prisotni le v manjšem deležu izbljuvkov, kar se skorda s podatki iz literature, da postovke s svojimi močnimi želodčnimi sokovi prebavijo večino kosti (Village 1990).

Na lokaciji, kjer postovka neprestano gnezdi že vsaj od leta 2000, smo namestili kamero Mobotix M12D-IT, ki omogoča natančno snemanje ptic, ki priletavajo v gnezdo. Kamero smo povezali s strežnikom, preko katerega je neprestano spremljanje dogajanja v gnezdu omogočeno tudi širši javnosti ([http://www.postovke.si/?page\\_id=18](http://www.postovke.si/?page_id=18)). Žal postovka letos ni gnezdila v izbrani lini, zato podatkov o prehrani nismo mogli zbrati.

V neposredni bližini izbranega gnezda postovke smo izvedli monitoring populacij malih sesalcev po standardni linijski metodi s pastmi. Na istem travniku smo izvedli tudi monitoring populacij hroščev, saj lahko predstavljajo pomemben delež postovkinega plena. Z letošnjim letom smo tako izvedli preizkus metode in vzpostavitev dolgoročnega monitoringa teh živalskih skupin. Obdelane rezultate raziskav bomo tekom več sezont primerjali z vzporednim spremljanjem gnezditvenega uspeha gnezdečih postovk v Ljubljani. Po izkušnjah iz nekaterih tujih raziskav (npr. Village 1990) takšne primerjave lahko omogočijo interpretacijo morebitnih povezav gnezditvenega uspeha z razpoložljivostjo prehrane v okolju.

S pomočjo prostovoljcev smo spremljali obsežne travniške površine na obrobju mesta. Ugotovljeno je bilo, da večje število postovk lovi na Dolgem mostu, med Večno potjo in obvoznico, v okolini Žal ter onkraj severne mestne obvoznice v Jaršah in Stožicah. Rezultati opazovanj nam omogočajo pregled nad površinami, ki jih postovke iz mesta uporabljajo za lov.

### **3.4. Sodelovanje s podjetji, javnim sektorjem in drugimi organizacijami**

Projekt je potekal s podporo Nacionalnega inštituta za biologijo in Oddelka za biologijo Biotehniške fakultete Univerze v Ljubljani. S pomočjo izmenjave izkušenj s strokovnjaki s Katedre za ekologije smo izvedli nakup, namestitev in preizkus delovanja kamere za spremljanje gnezdenja postovk, s pomočjo strokovnjakov z Nacionalnega inštituta za biologijo pa smo zasnovali študijo prehrane postovk.

Sodelovali smo tudi s prostovoljci iz nevladnih organizacij. Poseben poudarek smo namenili predstavitev projektnih aktivnosti in vključevanju študentov biologije v okviru Društva študentov biologije z namenom zagotavljanja mreže prostovoljev tudi v prihodnje. Projekt je naletel na pozitiven odziv tudi med člani Društva za opazovanje in proučevanje ptic Slovenije, s katerimi smo izvajali projekt.

Zlasti v začetku projekta ter ob zaključku v jeseni smo več energije namenili predstavitev projekta zainteresiranim podjetjem z namenom pridobivanja sponzorskih sredstev in vzpostavljanja sodelovanja pri projektu tekom nadalnjih raziskav. Predstavitev projekta (priloga 1.) smo poslali na naslove 25 podjetij s sedežem in področjem delovanja v Ljubljani. Sodelovanje smo vzpostavili s šestimi, bodisi v obliki manjše donacije oziroma sponzorstva ali pa v obliki dovoljenja za namestitev gnezdilnice na poslovni stavbi podjetja.

### **3.5. Izobraževalne in komunikacijske aktivnosti**

V okviru projekta smo pripravili več izobraževalnih in komunikacijskih aktivnosti. V povezavi z namestitvijo kamere za spremljanje dogajanja na gnezdu postovke smo vzpostavili tudi spletno stran projekta (priloga 2.) na naslovu [www.postovke.si](http://www.postovke.si). Spletna stran obsega poljudno predstavitev vrste, opis projekta in projektnih aktivnosti ter živo sliko nameščene kamere v gnezdu. Naš namen je spletno stran posodabljati z novimi informacijami tudi v prihodnjih letih.

Pripravili smo tudi več objav v medijih s predstavitevijo postovk v Ljubljani in našega projekta. Primere nekaterih objav prilagamo v vsebinskih prilogah poročila (priloge 3., 4., 5., 6. in 7.). V jeseni smo s pomočjo vabil na različnih informacijskih spletnih portalih intenzivneje promovirali tudi javno poljudno predavanje o projektu, ki je potekalo v oktobru (priloge 8., 9., 10. in 11.).

V četrtek, 6. oktobra, smo v Grand Hotelu Union v Ljubljani pripravili poljudno predavanje, namenjeno širši javnosti (priloga 12.). Predavatelja Jurij Hanžel in Tanja Šumrada sta poslušalcem predstavila vrsto, njeno gnezditveno biologijo, razširjenost, prehrano, interakcije z drugimi vrstami ter zanimivosti o prilagoditvah na življenje v urbanem okolju. Na predavanju smo tudi predstavili projekt Postovke – evropske urbane ujede, njegove cilje in rezultate v prvem letu.

## **4. SODELAVCI PRI PROJEKTU**

### **Ožji sodelavci pri projektu**

Ime in priimek	Izvedene projektne aktivnosti
doc. dr. Damijan Denac	Strokovni vodja projekta
Jurij Hanžel	Montaža gnezdilnic, vodja študije prehrane postovk in komuniciranje z mediji
Tanja Šumrada	Organizacija projekta, montaža gnezdilnic, namestitev in preizkus kamere ter komuniciranje z mediji
Ivan Kogovšek	Tehnična pomoč
Uroš Orešič	Vzpostavitev in vzdrževanje spletnne strani

#### Nekatere organizacije, ki so sodelovale pri projektu

Naziv organizacije	Vrsta sodelovanja pri projektu
Nacionalni inštitut za biologijo	Vsebinska podpora
Univerza v Ljubljani, Biotehniška fakulteta, Oddelek za biologijo	Vsebinska podpora
Društvo študentov biologije	Pomoč pri promociji
Druga podjetja in institucije	Dovoljenje za namestitev gnezdilnice za postovke

#### 5. LITERATURA

- 1) **Fargallo, J. A., Blanco, G., Potti, J., Vinuela, J. (2001)**: Nestbox provisioning in a rural population of Eurasian kestrels: breeding performance, nest predation and parasitism. – Bird Study 48: 236–244.
- 2) **Hanžel, J. & Šumrada, T. (2008)**: Popis gnezdeče populacije postovk *Falco tinnunculus* v Ljubljani in značilnosti njenih gnezdišč. Acrocephalus 29 (138/139): 149–153.
- 3) **Kmecl, P. (2001)**: Postovka *Falco tinnunculus*. – Acrocephalus 22 (108): 177.
- 4) **Plesník, J. (1992)**: Početnost, hnízdní uspesnost a potrava poštolký obecné (*Falco tinnunculus*) v městských a přirozených stanovištích. Kandidatská dizertační práce. PrF UK Praha (v češtině)
- 5) **Riegert, J, Fainova, D, Mikeš, V. & Fuchs, R. (2007)**: How urban Kestrels *Falco tinnunculus* divide their hunting grounds: partitioning or cohabitation? Acta Ornithologica 42 (1): 69–76.
- 6) **Šegula, B. (2001)**: Postovka *Falco tinnunculus*. – Acrocephalus 22 (108): 177.
- 7) **Village, A. (1990)**: The Kestrel. T & AD Poyser Atd, London.

Priloge vsebinskemu poročilu:

- Priloga 1. Dopolnjujoči dopis s predstavljivo projekta za podjetja (kopija).
- Priloga 2. Kopija naslovne strani na spletni strani projekta [www.postovke.si](http://www.postovke.si).
- Priloga 3. *Namestili smo gnezdilnico za postovke*, objava na spletni strani Semenarne Ljubljana (<http://www.semenarna.si/clanek/items/namestili-smo-gnezdilnico-za-postovke-evropske-urbane-ujede>).
- Priloga 4. *Gnezdilnica za postovke*, Tanja Šumrada, objava na spletni strani Gimnazije Jožeta Plečnika Ljubljana (<http://www.mtaj.si/GJP/novice.asp?podrocje=6&menu=6&novica=940>).
- Priloga 5. *Postovka*, Jurij Hanžel, članek v reviji Pil (l. 64, št. 2, ISSN 0353-7625).
- Priloga 6. *Postovka*, Jurij Hanžel, članek v reviji Svet ptic (l. 17, št. 3, ISSN 1580-3600).
- Priloga 7. *Varstvo postovk v Ljubljani*, Tanja Šumrada, članek v reviji Svet ptic (l. 17, št. 3, ISSN 1580-3600).
- Priloga 8. Vabilo na predavanje, spletni portal Pavza (<http://www.pavza.com/postovke-evropske-urbane-ujede-v-ljubljani-d46506>).
- Priloga 9. Vabilo na predavanje, spletni portal Napovednik ([http://www.napovednik.com/dogodek183305\\_postovke\\_evropske\\_urbane\\_ujede\\_v\\_ljubljani](http://www.napovednik.com/dogodek183305_postovke_evropske_urbane_ujede_v_ljubljani)).
- Priloga 10. Vabilo na predavanje, spletna stran DOPPS ([http://www.ptice.si/index.php?option=com\\_jcalpro&Itemid=1&extmode=view&extid=345](http://www.ptice.si/index.php?option=com_jcalpro&Itemid=1&extmode=view&extid=345)).
- Priloga 11. Vabilo na predavanje, spletna stran Mestne občine Ljubljana (<http://www.ljubljana.si/si/mol/novice/74145/detail.html>).
- Priloga 12. Vpisni list, predavanje Postovke – evropske urbane ujede v Ljubljani, 6. 10. 2011.

### III. Finančno poročilo projekta

#### Prihodki

	<b>Sofinancer</b>	<b>v EUR</b>
1.	Mestna občina Ljubljana	5.657,60
2.	Sredstva DOPPS	1.916,35
	<b>SKUPAJ</b>	<b>7.573,95</b>

**Izdatki** (sredstva Mestne občine Ljubljana so označena z zvezdico \*)

	<b>AKTIVNOST</b>	<b>v EUR</b>
1.	<b>Nakup in montaža trajnih gnezdilnic za postovke*</b>	
	Nakup 15 gnezdilnic za postovke (Schwegler Vogel- & Naturschutzprodukte GmbH)	1.726,77
	Material za nameščanje gnezdilnic (Pri sadjarju in vrtnarju d.o.o.)	13,91
	Material za nameščanje gnezdilnic (OBI Trgovina d.o.o.)	6,33
	Material za nameščanje gnezdilnic (Bauhaus d.o.o.)	9,22
	Montaža gnezdilnic za postovke (Jurij Hanžel)	408,31
	Montaža gnezdilnic za postovke (Tanja Šumrada)	396,54
	Material za izvedbo akcije (Office 1 Superstore)	52,59
2.	<b>Nakup in namestitev digitalne kamere za spremljanje gnezditve postovke*</b>	
	Nakup kamere (Tend d.o.o.)	1.138,59
	Material za nameščanje kamere (Tech Trade Center d.o.o.)	6,07
	Material za nameščanje kamere (Slovenijales trgovina d.o.o.)	48,71
	Namestitev in preizkus digitalne kamere za postovke (Tanja Šumrada)	441,85
	Material za izvedbo akcije (Biro Kebsi d.o.o.)	42,08
3.	<b>Vzpostavitev in urejanje spletne strani o postovkah v Ljubljani*</b>	
	Registracija domene (Domenca d.o.o.)	40,13
	Vzpostavitev in urejanje spletne strani (Uroš Orešič)	1.288,00
	Material za izvedbo akcije (Office 1 Superstore)	38,50
4.	<b>Vzpostavitev monitoringa malih sesalcev</b>	<b>310,00</b>
5.	<b>Potni stroški za prostovoljce</b>	<b>170,00</b>
6.	<b>Plače zaposlenih vključenih v izvedbo projekta</b>	<b>966,35</b>
7.	<b>Stroški evalvacije projekta</b>	<b>20,00</b>
8.	<b>Režijski stroški</b>	<b>450,00</b>
	<b>SKUPAJ</b>	<b>7.573,95</b>

#### Priloge finančnemu poročilu:

- Priloga 1. Račun Schwegler Vogel- & Naturschutzprodukte GmbH, št. 110567
- Priloga 2. Račun Pri sadjarju in vrtnarju d.o.o., št. 21117146
- Priloga 3. Račun OBI Trgovina d.o.o., št. 026713
- Priloga 4. Račun BAUHAUS Trgovsko podjetje d.o.o., k.d., št. 639744
- Priloga 5. Račun Tend d.o.o., št. 20111383
- Priloga 6. Račun Tech Trade Center d.o.o., št. 12516
- Priloga 7. Račun Slovenijales trgovina d.o.o., št. 1/2472544

Priloga 8.	Račun ŠS d.o.o., št. 4011032468
Priloga 9.	Račun Domenca d.o.o., št. 11-310-008888
Priloga 10.	Račun Proizvodno, storitveno in trgovsko podjetje »TIMI«, d.o.o., št. 096-2011
Priloga 11.	Račun Biro Kebsi d.o.o., št. 2477*
Priloga 12.	Račun Biro Kebsi d.o.o., št. 3378*
Priloga 13.	Račun Biro Kebsi d.o.o., št. 5223*

\* Znesek računa je deloma sofinanciran s strani Mestne občine Ljubljana.